

32005R2152

24.12.2005

ОФИЦИАЛЕН ВЕСТНИК НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ

L 342/30

РЕГЛАМЕНТ (ЕО) № 2152/2005 НА КОМИСИЯТА**от 23 декември 2005 година****за изменение на Регламент (ЕО) № 327/98 за откриване и за начин на управление на някои тарифни квоти при внос на цял и на натрошен ориз, както и на Регламент (ЕО) № 1549/2004 за дерогация от Регламент (ЕО) № 1785/2003 на Съвета относно режима за внос на ориз и за определяне на специфични временни правила за внос на ориз Басмати**

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 1785/2003 на Съвета от 29 септември 2003 г. за общата организация на пазара на ориз ⁽¹⁾, и по-специално член 10, параграф 2 и член 11, параграф 4 от него,като взе предвид Решението на Съвета от 20 декември 2005 г. за сключване на Споразумение под формата на размяна на писма между Европейската общност и Кралство Тайланд съгласно член XXVIII от Общото споразумение за митата и търговията (ГАТТ) от 1994 г. относно изменението на предвидените концесии за ориза, в списъка на Общността СХЛ, приложен към ГАТТ 1994 г. ⁽²⁾, и по-специално член 2 от него,

като има предвид, че:

- (1) Решението от 20 декември 2005 г. предвижда отваряне на нова годишна квота за внос от общо 13 500 тона ориз, избелен или полуизбелен с код 1006 30 с нулева ставка, както и увеличение до общо 100 000 тона на годишната квота за внос на натрошен ориз с код 1006 40 00, посочено в член 1, параграф 1, буква в) от Регламент (ЕО) № 327/98 на Комисията от 10 февруари 1998 г. за отваряне и управление на някои тарифни квоти за внос на ориз и натрошен ориз ⁽³⁾.
- (2) Регламент (ЕО) № 1549/2004 на Комисията ⁽⁴⁾ установява изключение от Регламент (ЕО) № 1785/2003 по отношение на режима за внос на ориз и определя специфични временни правила за внос на ориз Басмати.
- (3) Необходимо е да се даде отделен пореден номер на квотите, предвидени в Регламент (ЕО) № 327/98, за да се осигури тяхното по-добро административно управление.
- (4) Решението от 20 декември 2005 г. предвижда особени правила за изчисление на митото при вноса в Общността на

ориз, избелен или полуизбелен с код по КН 1006 30 от 1 септември 2005 г. до 30 юни 2006 г. Необходимо е още сега да се вземат мерки за митата, които ще се прилагат за вноса на избелен или полуизбелен ориз с код по КН 1006 30 през преходния период.

- (5) Решението от 20 декември 2005 г. предвижда още митото за внос на натрошен ориз с код 1006 40 00 да бъде 65 EUR на тон.
- (6) Като се вземе предвид, че споразумението, одобрено с решението от 20 декември 2005 г. влиза в сила от 1 септември 2005 г., трябва да се предвиди, че от същата дата ще влязат в сила разпоредбите на настоящия регламент за митата за внос на избелен или полуизбелен ориз и натрошен ориз. Също така е добре да се предвиди влизане в сила от 1 януари 2006 г. на новите количества на квотата, посочени в споразумението с Тайланд, както и пропорционалното увеличение на количествата от новата обща квота за избелен или полуизбелен ориз и тази на натрошен ориз, за да се отчетат съответните количества за периода от 1 септември 2005 г. до 31 декември 2005 г.
- (7) Следователно Регламент (ЕО) № 327/98 и Регламент (ЕО) № 1549/2004 трябва да бъдат съответно изменени.
- (8) Предвидените в настоящия регламент мерки са в съответствие със становището на Комитета по зърнените култури,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Регламент (ЕО) № 327/98 се изменя както следва:

1. член 1 се заменя със следния текст:

„Член 1

1. Следните общи годишни тарифни квоти, разпределени по страна на произход и по периодични траншове съгласно приложение IX се отварят всяка година на 1 януари:

- a) 63 000 тона избелен или полуизбелен ориз с код по КН 1006 30 с нулева митническа ставка;

⁽¹⁾ ОВ L 270, 21.10.2003 г., стр. 96.

⁽²⁾ Все още непубликувано в Официален вестник (COM(2005) 601).

⁽³⁾ ОВ L 37, 11.2.1998 г., стр. 5. Регламент, последно изменен с Регламент (ЕО) № 1950/2005 (ОВ L 312, 29.11.2005 г., стр. 18).

⁽⁴⁾ ОВ L 280, 31.8.2004 г., стр. 13. Регламент, последно изменен с Регламент (ЕО) № 1006/2005 (ОВ L 170, 1.7.2005 г., стр. 26).

- б) 20 000 тона олющен ориз с код по КН 1006 20 с митническа ставка от 88 EUR на тон;
- в) 100 000 тона натрошен ориз с код по КН 1006 40 00, с намаление от 33,77 % от митото, определено в член 1г от Регламент (ЕО) № 1549/2004 на Комисията (*);
- г) 13 500 тона избелен или полуизбелен ориз с код по КН 1006 30 с нулева митническа ставка.
2. За 2006 г. посочените в параграф 1 квоти и периодичните траншове се определят съгласно приложение X.
- _____
- (*) ОВ L 280, 31.8.2004 г., стр. 13.“;
2. член 2 се изменя както следва:
- а) параграфи 1, 2 и 2а се заличават;
- б) в параграф 3, втора алинея, думите „параграф 1, буква в)“ се заменят с „член 1, параграф 1, букви в) и г)“;
3. член 3 се изменя както следва:
- а) в първата алинея, думите „член 2“ се заменят с „член 1, параграф 1, букви а), б) и в)“;
- б) в трета алинея „член 2“ се заменя с „членове 1 и 2“;
4. член 4 се изменя както следва:
- а) в параграф 2, първо тире, думите „член 1, параграф 1, буква а)“ се заменят с думите „член 1, параграф 1, букви а) и г)“;
- б) в параграф 4, се добавя следната буква г):
- „г) за квотата, посочена в член 1, параграф 1, буква г), една от забележките, фигуриращи в приложение VIII.“;
5. в член 5, параграф 1, първата алинея, се заменя със следния текст:
- „В срок от два работни дни, считано от последния ден на срока за представяне на молбите за удостоверения, държавите-членки съобщават на Комисията по електронен път и съгласно приложение III, количествата според осемцифрения код по КН и с пореден номер на квотата, като се уточняват страната на произход, фигурираща в молбата за удостоверение,
- номерът на поискания сертификат, името и адресът на молителя. Когато се иска удостоверение за износ, се посочва и номерът на това удостоверение.“;
6. в член 8, първи параграф, въвеждащото изречение се заменя със следния текст:
- „Компетентните органи съобщават на Комисията, по електронен път и съгласно приложение III, следните информации:“;
7. приложение III се заменя с текста, фигуриращ в приложение I към настоящия регламент;
8. приложение V се заменя с текста, фигуриращ в приложение II към настоящия регламент;
9. приложение VII се заменя с текста, фигуриращ в приложение III към настоящия регламент;
10. текстът, фигуриращ в приложение IV към настоящия регламент се добавя като приложения VIII, IX и X.
- Член 2**
- Регламент (ЕО) № 1549/2004 се изменя както следва:
1. в член 1а думите „олющен ориз“ се заменят с думите „олющен ориз, полуизбелен ориз и избелен ориз“;
2. член 1б се заменя със следния текст:
- „Член 1б**
1. Като изключение от член 11, параграф 2 от Регламент (ЕО) № 1785/2003, митото за внос на полуизбелен или избелен ориз с код по КН 1006 30 се определя от Комисията, в срок от 10 дни след края на съответния референтен период:
- а) 175 EUR за тон в следните случаи:
- когато се установи, че вносът на полуизбелен или избелен ориз през цялата изтекла търговска кампания надхвърля 387 743 тона,
- когато се установи, че вносът на полуизбелен или избелен ориз през първите шест месеца на търговската кампания надхвърля 182 239 тона;

б) 145 EUR за тон в следните случаи:

- когато се установи, че вносът на полуизбелен или избелен ориз през цялата изтекла търговска кампания не надхвърля 387 743 тона,
- когато се установи, че вносът на полуизбелен или избелен ориз през първите шест месеца на търговската кампания не надхвърля 182 239 тона.

Комисията определя ставката на митото само ако изчисленията по настоящия параграф указват, че то трябва да се промени. До определяне на новата ставка, се прилага предишния размер.

2. За изчисление на вноса, посочен в параграф 1, се отчитат количествата, за които са издадени удостоверения за внос на полуизбелен или избелен ориз с код по КН 1006 30, съгласно член 10, параграф 1, първа алинея от Регламент (ЕО) № 1785/2003, за съответния референтен период.“;

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави-членки.

Съставено в Брюксел на 23 декември 2005 година.

За Комисията
Mariann FISCHER BOEL
Член на Комисията

3. добавя се следният член 1г:

„Член 1г

Като изключение от член 11, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 1785/2003, митото при внос на натрошен ориз с код по КН 1006 40 00 е 65 EUR на тон.“

Член 3

Настоящият регламент влиза в сила в деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Член 1 се прилага от 1 януари 2006 г.

Член 2, параграфи 2 и 3 се прилага от 1 септември 2005 г. Все пак първото определяне на митата съгласно член 1б от Регламент (ЕО) № 1549/2004, изменен с член 2, параграф 2 от настоящия регламент, се осъществява в срок от три дни, считано от публикуването на настоящия регламент.

ПРИЛОЖЕНИЕ I

„ПРИЛОЖЕНИЕ III

ОРИЗ — Регламент (ЕО) № 327/98

Молба за удостоверение за внос ⁽¹⁾
 Издаване на удостоверение за внос ⁽¹⁾
 Пуск в свободна циркулация ⁽¹⁾
 Получател: DG AGRI/D/-2
 E-mail: AGRI-IMP-TR-Q-RICE-CER@cec.eu.int
 Подател:

Дата	№ на удостоверение за износ	№ на удостоверение за внос	№ на квотата	Код по КН	Количество (тонове)	Страна на произход	Име и адрес на молителя	Опаковка ≤ 5 kg ⁽²⁾

⁽¹⁾ Ненужното се зачертава.

⁽²⁾ Потъпва се само ако отговорът е положителен.

ПРИЛОЖЕНИЕ II

„ПРИЛОЖЕНИЕ V

Бележки, посочени в член 4, параграф 4, буква а)

- на испански език: Exención del derecho de aduana hasta la cantidad indicada en las casillas 17 y 18 del presente certificado [Reglamento (CE) n° 327/98, artículo 1, apartado 1, letra a)]
- на чешки език: Osвобоzení od cla až do množství uvedeného v kolonkách 17 a 18 této licence (nařízení (ES) č. 327/98, čl. 1 odst. 1 písm. a)
- на датски език: Toldfri op til den mængde, der er angivet i rubrik 17 og 18 i denne licens (forordning (EF) nr. 327/98, artikel 1, stk. 1, litra a)
- на немски език: Zollfrei bis zu der in den Feldern 17 und 18 dieser Lizenz angegebenen Menge (Verordnung (EG) Nr. 327/98, Artikel 1 Absatz 1 Buchstabe a)
- на естонски език: Tollimaksuvabastus kuni käeoleva litsentsi lahtrites 17 ja 18 näidatud koguseni (määruse (EÜ) nr 327/98 artikli 1 lõike 1 punkt a)
- на гръцки език: Απαλλαγή από τον τελωνειακό δασμό έως την ποσότητα που αναγράφεται στα τετραγωνίδια 17 και 18 του παρόντος πιστοποιητικού [κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 327/98 άρθρο 1 παράγραφος 1 στοιχείο α)]
- на английски език: Exemption from customs duty up to the quantity indicated in boxes 17 and 18 of this licence (Regulation (EC) No 327/98, Article 1(1)(a))
- на френски език: Exemption du droit de douane jusqu'à la quantité indiquée dans les cases 17 et 18 du présent certificat [règlement (CE) n° 327/98, article 1^{er}, paragraphe 1, point a)]
- на италиански език: Esenzione dal dazio doganale fino a concorrenza del quantitativo indicato nelle caselle 17 e 18 del presente titolo [regolamento (CE) n. 327/98, articolo 1, paragrafo 1, lettera a)]
- на латвийски език: Atbrīvojumi no muitas nodokļa līdz šīs atļaujas 17. un 18. ailē norādītajam daudzumam (Regulas (EK) Nr. 327/98 1. panta 1. punkta a) apakšpunkts)
- на литовски език: Atleidimas nuo muito mokesčio neviršijant šios licencijos 17 ir 18 langeliuose nurodyto kiekio (Reglamento (EB) Nr. 327/98 1 straipsnio 1 dalies a punktą)
- на унгарски език: Vámmentes az ezen engedély 17. és 18. rovatában feltüntetett mennyiségig (327/98/EK rendelet 1. cikk (1) bekezdés a) pont)
- на малтийски език: Eżenzjoni tad-dazju tad-dwana sal-kwantità indikata fil-każi 17 u 18 taċ-ċertifikat preżenti (Regolament (KE) Nru 327/98, Artikolu 1, paragrafu 1, punt a))
- на нидерландски език: Vrijstelling van douanerecht voor hoeveelheden die niet groter zijn dan de in de vakken 17 en 18 van dit certificaat vermelde hoeveelheid (Verordening (EG) nr. 327/98, artikel 1, lid 1, onder a))
- на полски език: Zwolnienie z cla ilości do wysokości wskazanej w sekcjach 17 i 18 niniejszego pozwolenia (rozporządzenie (WE) nr 327/98, art. 1 ust. 1 lit. a))
- на португалски език: Isenção do direito aduaneiro até à quantidade indicada nas casas 17 e 18 do presente certificado [Regulamento (CE) n.º 327/98, alínea a) do n.º 1 do artigo 1.º]
- на словашки език: Oslobodenie od cla až po množstvo uvedené v kolónkach 17 a 18 tejto licencie [článok 1 ods. 1 písm. a) nariadenia (ES) č. 327/98]
- на словенски език: Oprostitev uvozne dajatve do količine, navedene v poljih 17 in 18 tega dovoljenja (Uredba (ES) št. 327/98, člen 1(1)(a))
- на фински език: Tullivapaa tämän todistuksen 17 ja 18 artiklassa ilmoitettua määrää asti (asetuksen (EY) N:o 327/98 1 artiklan 1 kohdan a alakohta)
- на шведски език: Tullfri upp till den mängd som anges i fälten 17 och 18 i denna licens (Förordning (EG) nr 327/98, artikel 1.1 a)“

ПРИЛОЖЕНИЕ III

„ПРИЛОЖЕНИЕ VII

Бележки, посочени в член 4, параграф 4, буква в)

- на испански език: Derecho reducido un 30,77 % con respecto al derecho fijado en la nomenclatura combinada hasta la cantidad indicada en las casillas 17 y 18 del presente certificado [Reglamento (CE) n° 327/98]
- на чешки език: Snížení cla o 30,77 % cla stanoveného v kombinované nomenklatuře až do množství stanoveného v kolónkách 17 a 18 této licence (nařízení (ES) č. 327/98)
- на датски език: Nedsættelse på 30,77 % af tolden i den kombinerede nomenklatur op til den mængde, der er angivet i rubrik 17 og 18 i denne licens (forordning (EF) nr. 327/98)
- на немски език: Zollsatz, um 30,77 % des in der Kombinierten Nomenklatur festgesetzten Zollsatzes bis zu der in den Feldern 17 und 18 dieser Lizenz angegebenen Menge ermäßigt (Verordnung (EG) Nr. 327/98)
- на естонски език: Kombineeritud nomenklatuuris sätestatud tollimaksust 30,77 % võrra madalam tollimaks kuni käesoleva litsentsi lahtrites 17 ja 18 näidatud koguseni (määrus (EÜ) nr 327/98)
- на гръцки език: Δασμός μειωμένος κατά 30,77 % του δασμού που καθορίζεται στη συνδυασμένη ονοματολογία έως την ποσότητα που αναγράφεται στα τετραγωνίδια 17 και 18 του παρόντος πιστοποιητικού [κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 327/98]
- на английски език: Duty fixed in the Combined Nomenclature reduced by 30,77 % up to the quantity indicated in boxes 17 and 18 of this licence (Regulation (EC) No 327/98)
- на френски език: Droit réduit de 30,77 % du droit fixé dans la nomenclature combinée jusqu'à la quantité indiquée dans les cases 17 et 18 du présent certificat [règlement (CE) n° 327/98]
- на италиански език: Dazio ridotto in ragione del 30,77 % del dazio fissato nella nomenclatura combinata fino a concorrenza del quantitativo indicato nelle caselle 17 e 18 del presente titolo [regolamento (CE) n. 327/98]
- на латвийски език: Muitas nodoklis samazināts par 30,77 %, salīdzinot ar nodokli, kas noteikts kombinētajā nomenklatūrā, līdz šīs atļaujas 17. un 18. ailē norādītajam daudzumam (Regula (EK) Nr. 327/98)
- на литовски език: Muito mokestis, 30,77 % mažesnis už Kombinuotoje nomenklaturoje nustatytą, nevirsijant šios licencijos 17 ir 18 langeliuose nurodyto kiekio (Reglamentas (EB) Nr. 327/98)
- на унгарски език: A kombinált nomenklatúraban meghatározottnál 30,77 %-kal csökkentett vám-tétel az ezen engedély 17. és 18. rovatában feltüntetett mennyiségig (327/98/EK rendelet)
- на малтийски език: Dazju imnaqqas ta' 30,77 % tad-dazju ffissat fin-nomenklatura magħquda sal-kwantità indikata fil-każi 17 u 18 ta-ċertifikat preżenti (Regolament (KE) Nru 327/98)
- на нидерландски език: Verlaging met 30,77 % van het in de GN vastgestelde recht voor hoeveelheden die niet groter zijn dan de in de vakken 17 en 18 van dit certificaat vermelde hoeveelheid (Verordening (EG) nr. 327/98)
- на полски език: Stawka celna obniżona o 30,77 % wobec ustalonej w nomenklaturze scalonej do wysokości wskazanej w sekcjach 17 i 18 niniejszego pozwolenia na przywóz (rozporządzenie (WE) nr 327/98)
- на португалски език: Direito reduzido de 30,77 % do direito fixado na Nomenclatura Combinada até à quantidade indicada nas casas 17 e 18 do presente certificado [Regulamento (CE) n.º 327/98]
- на словашки език: Clo snižené o 30,77 % z cla stanoveného v kombinovanej nomenklatuře až po množstvo uvedené v kolónkách 17 a 18 tejto licence [nariadenie (ES) č. 327/98]
- на словенски език: Znižanje uvozne dajatve za 30,77 % dajatve, določene v kombinirani nomenklaturi, do količine, navedene v poljih 17 in 18 tega dovoljenja (Uredba (ES) št. 327/98)
- на фински език: Yhdistetyssä nimikkeistössä vahvistetun tullin alennus 30,77 prosentilla tämän todistuksen 17 ja 18 kohdassa ilmoitettuun määrään asti (asetus (EY) N:o 327/98)
- на шведски език: Nedsättning med 30,77 % av den tull som fastställs i Kombinerade nomenklaturen upp till den mängd som anges i fälten 17 och 18 i denna licens (förordning (EG) nr 327/98)“

ПРИЛОЖЕНИЕ IV

„ПРИЛОЖЕНИЕ VIII

Бележки, посочени в член 4, параграф 4, буква г)

- *на испански език:* Exención del derecho de aduana hasta la cantidad indicada en las casillas 17 y 18 del presente certificado [Reglamento (CE) n° 327/98, artículo 1, apartado 1, letra d)]
- *на чешки език:* Osvození od cla až do množství stanoveného v kolonkách 17 a 18 této licence (nařízení (ES) č. 327/98, čl. 1 odst. 1 písm. d))
- *на датски език:* Toldfri op til den mængde, der er angivet i rubrik 17 og 18 i denne licens (forordning (EF) nr. 327/98, artikel 1, stk. 1, litra d))
- *на немски език:* Zollfrei bis zu der in den Feldern 17 und 18 dieser Lizenz angegebenen Menge (Verordnung (EG) Nr. 327/98, Artikel 1 Absatz 1 Buchstabe d)
- *на естонски език:* Tollimaksuvabastus kuni käesoleva litsentsi lahtrites 17 ja 18 näidatud koguseni (määruse (EÜ) nr 327/98 artikli 1 lõike 1 punkt d)
- *на гръцки език:* Απαλλαγή από τον τελωνειακό δασμό έως την ποσότητα που αναγράφεται στα τετραγωνίδια 17 και 18 του παρόντος πιστοποιητικού [κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 327/98 άρθρο 1 παράγραφος 1 στοιχείο δ)]
- *на английски език:* Exemption from customs duty up to the quantity indicated in boxes 17 and 18 of this licence (Regulation (EC) No 327/98, Article 1(1)(d))
- *на френски език:* Exemption du droit de douane jusqu'à la quantité indiquée dans les cases 17 et 18 du présent certificat [règlement (CE) n° 327/98, article 1^{er}, paragraphe 1, point d)]
- *на италиански език:* Esenzione dal dazio doganale fino a concorrenza del quantitativo indicato nelle caselle 17 e 18 del presente titolo [regolamento (CE) n. 327/98, articolo 1, paragrafo 1, lettera d)]
- *на латвийски език:* Atbrīvojumi no muitas nodokļa līdz šīs atļaujas 17. un 18. ailē norādītajam daudzumam (Regulas (EK) Nr. 327/98 1. panta 1. punkta d) apakšpunkts)
- *на литовски език:* Atleidimas nuo muito mokesčio neviršijant šios licencijos 17 ir 18 langeliuose nurodyto kiekio (Reglamento (EB) Nr. 327/98 1 straipsnio 1 dalies d punktas)
- *на унгарски език:* Vámmentes az ezen engedély 17. és 18. rovatában feltüntetett mennyiségig (327/98/EK rendelet 1. cikk (1) bekezdés d) pont)
- *на малтийски език:* Eżenzjoni tad-dazju tad-dwana sal-kwantità indikata fil-każi 17 u 18 taċ-ċertifikat preżenti [Regolament (KE) Nru 327/98, Artikolu 1, paragrafu 1, punt d)]
- *на нидерландски език:* Vrijstelling van douanerecht voor hoeveelheden die niet groter zijn dan de in de vakken 17 en 18 van dit certificaat vermelde hoeveelheid (Verordening (EG) nr. 327/98, artikel 1, lid 1, onder d))
- *на полски език:* Zwolnienie z cla ilości do wysokości wskazanej w sekcjach 17 i 18 niniejszego pozwolenia (rozporządzenie (WE) nr 327/98, art. 1 ust. 1 lit. d))
- *на португалски език:* Isenção do direito aduaneiro até à quantidade indicada nas casas 17 e 18 do presente certificado [Regulamento (CE) n.º 327/98, alínea d) do n.º 1 do artigo 1.º]
- *на словашки език:* Oslobodenie od cla až po množstvo uvedené v kolónkach 17 a 18 tejto licencie [článok 1 ods. 1 písm. d) nariadenia (ES) č. 327/98]
- *на словенски език:* Oprostitev uvozne dajatve do količine, navedene v poljih 17 in 18 tega dovoljenja (Uredba (ES) št. 327/98, člen 1(1)(d))
- *на фински език:* Tullivapaa tämän todistuksen 17 ja 18 artiklassa ilmoitetuun määrään asti (asetuksen (EY) N:o 327/98 1 artiklan 1 kohdan d alakohta)
- *на шведски език:* Tullfri upp till den mängd som anges i fälten 17 och 18 i denna licens (Förordning (EG) nr 327/98, artikel 1.1 d)

ПРИЛОЖЕНИЕ IX

Квоти и траншове, предвидени от 2007 г.

а) Квота от 63 000 тона избелен или полуизбелен ориз, посочена в член 1, параграф 1, буква а):

Страна на произход	Количество в тонове	Пореден №	Траншове (количество в тонове)				
			януари	април	юли	септември	октомври
САЩ	38 721	09.4127	9681	19 360	9680	—	
Тайланд	21 455	09.4128	10 727	5364	5364	—	
Австралия	1019	09.4129	—	1019	—	—	
Друг произход	1805	09.4130	—	1805	—	—	
Всички страни		09.4138					(¹)
Общо	63 000		20 408	27 548	15 044	—	

(¹) Остатък от неизползвани количества, публикувани с регламент на Комисията.

б) Квота от 20 000 тона олющен ориз, посочена в член 1, параграф 1, буква б):

Страна на произход	Количество в тонове	Пореден №	Траншове (количество в тонове)				
			януари	април	юли	септември	октомври
Австралия	10 429	09.4139	2608	5214	2607	—	
САЩ	7642	09.4140	1911	3821	1910	—	
Тайланд	1812	09.4144	—	1812	—	—	
Друг произход	117	09.4145	—	117	—	—	
Всички страни		09.4148					(¹)
Общо	20 000		4519	10 964	4517	—	

(¹) Остатък от неизползвани количества, публикувани с регламент на Комисията.

в) Квота от 100 000 тона натрошен ориз, посочена в член 1, параграф 1, буква в):

Страна на произход	Количество в тонове	Пореден №	Траншове (количество в тонове)	
			януари	юли
Тайланд	52 000	09.4149	36 400	15 600
Австралия	16 000	09.4150	8000	8000
Гвиана	11 000	09.4152	5500	5500
САЩ	9000	09.4153	4500	4500
Друг произход	12 000	09.4154	6000	6000
Общо	100 000		60 400	39 600

г) Квота от 13 500 тона избелен или полуизбелен ориз, посочена в член 1, параграф 1, буква г):

Страна на произход	Количество в тонове	Пореден №	Траншове (количество в тонове)	
			януари	юли
Тайланд	4313	09.4112	4313	—
САЩ	2388	09.4116	2388	—
Индия	1769	09.4117	1769	—
Пакистан	1596	09.4118	1595	—
Друг произход	3435	09.4119	3435	—
Общо	13 500		13 500	—

ПРИЛОЖЕНИЕ X

Квоти и траншове, предвидени от 2006 г.

а) Квота от 63 000 тона избелен или полуизбелен ориз, посочена в член 1, параграф 1, буква а):

Страна на произход	Количество в тонове	Пореден №	Траншове (количество в тонове)				
			януари	април	юли	септември	октомври
САЩ	38 721	09.4127	9 681	19 360	9 680	—	
Тайланд	21 455	09.4128	10 727	5 364	5 364	—	
Австралия	1 019	09.4129	—	1 019	—	—	
Друг произход	1 805	09.4130	—	1 805	—	—	
Всички страни		09.4138					(¹)
Общо	63 000		20 408	27 548	15 044	—	

(¹) Остатък от неизползвани количества, публикувани с регламент на Комисията.

б) Квота от 20 000 тона олющен ориз, посочена в член 1, параграф 1, буква б):

Страна на произход	Количество в тонове	Пореден №	Траншове (количество в тонове)				
			януари	април	юли	септември	октомври
Австралия	10 429	09.4139	2 608	5 214	2 607	—	
САЩ	7 642	09.4140	1 911	3 821	1 910	—	
Тайланд	1 812	09.4144	—	1 812	—	—	
Друг произход	117	09.4145	—	117	—	—	
Всички страни		09.4148					(¹)
Общо	20 000		4 519	10 964	4 517	—	

(¹) Остатък от неизползвани количества, публикувани с регламент на Комисията.

в) Квота от 106 667 тона натрошен ориз, посочена в член 1, параграф 1, буква в):

Страна на произход	Количество в тонове	Пореден №	Траншове (количество в тонове)	
			януари	юли
Тайланд	55 467	09.4149	38 827	16 640
Австралия	17 067	09.4150	8 533	8 534
Гвиана	11 733	09.4152	5 866	5 867
САЩ	9 600	09.4153	4 800	4 800
Друг произход	12 800	09.4154	6 400	6 400
Общо	106 667		64 426	42 241

г) Квота от 18 000 тона избелен или полуизбелен ориз, посочена в член 1, параграф 1, буква г):

Страна на произход	Количество в тонове	Пореден №	Траншове (количество в тонове)	
			януари	юли
Тайланд	5 750	09.4112	5 750	—
САЩ	3 184	09.4116	3 184	—
Индия	2 358	09.4117	2 358	—
Пакистан	2 128	09.4118	2 128	—
Друг произход	4 580	09.4119	4 580	—
Общо	18 000		18 000	—